

லேகிஸ்பேட்டிவ் ரெக்டர் பத்திரிகை

இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானப் பத்திரிகை

අංක 14,934—1970 නොවැම්බර් 27 වැනි සිකුරාදා—1970.11.27

14,934 ம் இலக்கம்—1970 ம் ஆண்டு நவம்பர் மாதம் 27 ந் திகதி வெள்ளிக்கிழமை

(அரசாங்கத்தின் அதிகாரத்துடன் பிரசுரிக்கப்பட்டது)

பகுதி I: தொகுதி (I) — பொது

(ஒவ்வொரு மொழியின் ஒவ்வொரு பகுதியும் வெவ்வேறாகக் கோவை செயலுவலப்பதற்காக தனித் தனிப் பக்கங்கள் தரப்பட்டுள்ளன.)

	பக்கம்		பக்கம்
மகாதேசாதிபதியின் பிரகடனம்	.. ---	விலக்கப்பட்டவை	.. ---
மகாதேசாதிபதியின் நியமனங்களும் பிறவும்	.. 675	இலங்கை மத்திய வங்கியின் அறிவித்தல்கள்	.. ---
அரசாங்க சேவை ஆணைக்குழுவின் நியமனங்களும் பிறவும்	.. ---	இலங்கை அரசாங்க கணக்கு விபரங்கள்	.. ---
நீதி சேவை ஆணைக்குழுவின் நியமனங்களும் பிறவும்	.. 676	வரவு செலவுத் திட்டங்கள்	.. ---
மற்றைய நியமனங்களும் பிறவும்	.. 679	அரசாங்கப் பகுதிகளின் நானாவித அறிவித்தல்கள்	.. 687
பதிவாளர் நியமனங்களும் பிறவும்	.. ---	மாலுமிகளுக்கு அறிவித்தல்கள்	.. ---
அரசாங்க அறிவித்தல்கள்	.. 679	“மதுவரிச் சட்ட” அறிவித்தல்கள்	.. 687

மகாதேசாதிபதியின் நியமனங்களும் பிறவும்

1970 இன் இல. 383

எண். டி. 41/ஆர்.சி.ரி/(II)

தரைப்படை—நிரந்தரப்படை—அதி உத்தமராம்
மகாதேசாதிபதி அவர்களால் அங்கீகரிக்கப்பெற்ற
நியமனம்

கீழ்க்குறிப்பிடப்பெற்ற அலுவலர் 1969, மே மாதம் 18 ஆம் திகதி
யிலிருந்து இலங்கைத் தரைப்படை ஓர்ட்னன்ஸ் சிறப்பணியின்
கொமான்டிங் ஓபிசர் ஆகக் கடவர் :

லெவ்ரினன்ற் கேணல் காமினி றியென்லி ஜயசிங்ஹ, சி.எ.ஓ.சி.

அதி உத்தமனரின் ஆணைப்படி,

ஏ. ஆர். ரத்னவேல்,
நிரந்தரச் செயலாளர்,

பாதுகாப்பு, வெளிநாட்டலுவல்கள் அமைச்சு.

கொழும்பு,

1970, நவம்பர் 9.

11-856

தொண்டர் படையைச் சேர்ந்த கீழ்க்குறிப்பிடப்பெற்ற அலுவலரை நிரந்தரப் படையில் மாற்றுச் சேவைக்கு நியமித்தலில் கனிப்படைந்துள்ளார் :

லெவ்ரினன்ற் அனுறுத்த வன்சாதாரர் ரத்வத்த, சி. எஸ். ஆர்.

(ஆ) பதவி ஏற்றம்

1970, நவம்பர் 14 ஆம் திகதியிலிருந்து தற்காலிக லெவ்ரினன்ற் கேணல் ஆகக் கடவர்.

லெவ்ரினன்ற் அனுறுத்த வன்சாதார ரத்வத்த, சி. எஸ். ஆர்.

(இ) நியமனம்

தற்காலிக லெவ்ரினன்ற் கேணல் அனுறுத்த வன்சாதார ரத்வத்த, சி. எஸ். ஆர். 1970, நவம்பர் 14 ஆம் திகதியிலிருந்து தரைப்படைத் தலைநிலை சிக்யூறிற்றி லையாயிசன் ஓபிசர் ஆக நியமிக்கப்படுகிறார்.

1970 இன் இல. 384

எண். டி.எச்/விஎஸ்/22/ஏ

தரைப்படை—சி. வி. எஸ்.—அதி உத்தமராம் மகாதேசாதிபதி அவர்களால் அங்கீகரிக்கப்பெற்ற மாற்றுச்சேவை, பதவி ஏற்றம், நியமனம் ஆகியன

(அ) மாற்றுச் சேவை

அதி உத்தமராம் மகாதேசாதிபதி அவர்கள் 1970, நவம்பர் 14 ஆம் திகதியிலிருந்து ஒரு வருட காலத்திற்கு தரைப்படையின்

அதி உத்தமனரின் ஆணைப்படி,

ஏ. ஆர். ரத்னவேல்,
நிரந்தரச் செயலாளர்,
பாதுகாப்பு, வெளிநாட்டலுவல்கள் அமைச்சு.

கொழும்பு,

1970, நவம்பர் 23.

11-1198

வாராந்த வர்த்தமானியில் பிரசுரிப்பதற்கு அனுப்பப்படும் அறிவித்தல்கள் சம்பந்தமான விசேட அறிவித்தல்

எதிர்வரும் வாராந்த வர்த்தமானிகள் பிரசுரிக்கப்படும் திகதிகள், வர்த்தமானி அறிவித்தல்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும் கடைசியத் திகதிகள், நேரங்கள் சம்பந்தமாக இவ்வர்த்தமானியின் ஒவ்வொரு பகுதி இறுதியிலும் வெளிவரும் முக்கிய அறிவித்தலைக் கவனிக்குமாறு வேண்டப்படுகிறது. வர்த்தமானியில் பிரசுரிப்பதற்கு மேற்கூறிய அறிவித்தலில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள நேரங்களுக்குப் பிந்திக் கடைக்கும் அறிவித்தல்கள் எல்லாம் உரிய விலாசதாரருக்கு திருப்பி அனுப்பிவைக்கப்படும்.

அரசாங்க அச்சுத் திணைக்களம்,

கொழும்பு,

1970 ம் டிசம்பர் 2 ந் உ.

எல். டபிள்யூ. பி. பிரிஸ்,

அரசாங்க அழுத்தகர்.

உத்தியோகத்தர் பெயர்	புதிய நியமணம்	புதிய நியமணம் செயற்படும் திகதி	குறிப்பு
திரு. எம். ஓ. எம். தாகிர்	.. இணை நீதவான் முதலியன, குருணாகல் ..	1970 ஓக்டோபர் 21	.. திரு. டபிள்யு. என். எஸ். விஜரட்ண இல்லாத காலம்
திரு. டி. சென். ஈ. அமெரிசிங்க	.. இணை நீதவான் முதலியன, அவிசாவளை	1970 நவம்பர் 5 வரை	.. திரு. ஜே. ஜி. ஆசீர்வாதம் இல்லாத காலங்கள்
திரு. எல். டபிள்யு. பெர்னான்டோ	.. கண்டி இணைமாவட்ட நீதிபதி, கம்பளை முதலிய இடங்களில்	1970 நவம்பர் 5 வரை	.. திரு. எல். ஏ. குணவர்த்தன இல்லாத காலங்கள்
திரு. டி. சேரசிங்க	.. இணைமாவட்ட நீதிபதி முதலியன, தங்காலை	1970 நவம்பர் 5 வரை	.. திரு. ஜி. சி. டபிள்யு. டீ. சில்வா இல்லாத காலங்கள்
திரு. என். ஜே. வி. கூரே	.. இணை நீதவான் முதலியன, கொழும்பு ..	1970 நவம்பர் 4	.. திரு. ஆர். எல். டீ. சில்வா இல்லாத காலம்
திரு. எச். ஈ. விஜதுங்க	.. இணை நீதவான் முதலியன, கொழும்பு ..	1970 நவம்பர் 5	.. திரு. ஆர். எல். டீ. சில்வா இல்லாத காலம்
திரு. எச். ஈ. விஜதுங்க	.. இணை நீதவான் முதலியன, கொழும்பு ..	1970 நவம்பர் 5	.. திரு. ஆர். எல். டீ. சில்வா இல்லாத காலம்
திரு. ஏ. ஈ. சி. பெரெரா	.. இணை விண்ணப்ப நீதிமன்ற ஆணையாளர் முதலியன, கொழும்பு	1970 நவம்பர் 3	.. திரு. சி. ஈ. மெண்டிஸ் இல்லாத காலம்
திரு. ஏ. சீமாம்பிள்ளை	.. இணை நீதவான் முதலியன, மன்னார்-வவுனியா	1970 நவம்பர் 13 வரை	.. திரு. எம். பி. விஜசிங்க இல்லாத காலங்கள்
திரு. டி. எஸ். பி. டீ. எஸ். குணசேகர	.. இணை நீதவான் முதலியன, பலப்பிட்டி ..	1970 நவம்பர் 7 வரை	.. திரு. எஸ். ஜோகனாதன் இல்லாத காலங்கள்
திரு. ஏ. சிவகுருனாதன்	.. இணை விண்ணப்ப நீதிமன்ற ஆணையாளர் முதலியன, கொழும்பு	1970 நவம்பர் 2, 3,	.. திரு. என். தெவேந்திர இல்லாத காலங்கள்.
திரு. டபிள்யு. ஜே. பொன்சேக	.. இணை நீதவான் முதலியன, பாணந்துறை ..	1970 நவம்பர் 5	.. திரு. ஜி. ஜி. டி. டீ. சில்வா இல்லாத காலம்
திரு. எம். ஜே. பீரிஸ்	.. இணை நீதவான் முதலியன, பதுளை ..	1970 நவம்பர் 3 வரை	.. திரு. எஸ். ஜே. டி. டீ. எஸ். விஜயரட்ண இல்லாத காலங்கள்
திரு. கே. ஈ. கதிர்காமலிங்கம்	.. இணை மாவட்ட நீதிபதி முதலியன, யாழ்ப்பாணம்	1970 நவம்பர் 7, 8	.. திரு. ஏ. வைத்தியலிங்கம் இல்லாத காலங்கள்
திரு. டி. குணரட்ண	.. இணை மாவட்ட நீதிபதி முதலியன, பாணந்துறை	1970 நவம்பர் 11	.. திரு. சி. எல். டி. மூனமலே இல்லாத காலம்
திரு. ஆர். விக்ரமசிங்க	.. இணை நீதவான் முதலியன, காலி ..	1970 நவம்பர் 7, 8,	.. திரு. ஜே. சேனாதிராஜா இல்லாத காலங்கள்
திரு. எச். ஈ. விஜதுங்க	.. இணை நீதவான் முதலியன, கொழும்பு ..	1970 நவம்பர் 15	.. திரு. ஆர். எல். டீ. சில்வா இல்லாத காலம்
ஷே	.. ஷே	.. 1970 நவம்பர் 11, 12	.. திரு. டி. ஈ. தர்மசேகர இல்லாத காலங்கள்
திரு. டி. எஸ். டீல்	.. இணை நீதவான் முதலியன, அம்பாந்தோட்டை	1970 நவம்பர் 14, 15	.. திரு. எச். டபிள்யு. சேனாதுயக்க இல்லாத காலங்கள்
திரு. எஸ். எம். அப்துதாகிர்	.. இணைமாவட்ட நீதிபதி முதலியன, புத்தளம்	1970 நவம்பர் 12 வரை	.. திரு. கே. பாலகிட்டுனர் இல்லாத காலங்கள்
திரு. எம். எம். விஜகுரிய	.. இணை விண்ணப்ப நீதிமன்ற ஆணையாளர் முதலியன, கொழும்பு	1970 நவம்பர் 23	.. திரு. கொழும்பு தெற்கு நீதிமன்ற 15692/பி இலக்க வழக்கில் தீர்ப்பளிப்பதற்கு
திரு. ஏ. சிவகுருனாதன்	.. ஷே	.. 1970 நவம்பர் 15	.. திரு. என். தெவேந்திரா இல்லாத காலம்
திரு. டி. குணரட்ண	.. இணைமாவட்ட நீதிபதி முதலியன, பாணந்துறை	1970 நவம்பர் 18	.. திரு. பாணந்துறை மாவட்ட நீதிமன்ற 11632 இலக்க வழக்கை விளங்கித் தீர்ப்பளிப்பதற்கு
திரு. எச். பி. ரணசிங்க	.. இணை நீதவான் முதலியன, கம்பக ..	1970 நவம்பர் 13 வரை	.. திரு. ஜே. சி. ஏ. சி. எம். எல். சில்வா இல்லாத காலங்கள்
திரு. பி. வி. சேனாதிராஜா	.. இணை மாவட்ட நீதிபதி முதலியன, மன்னார்-வவுனியா	1970 நவம்பர் 22 வரை	.. திரு. எம். பி. ஜி. திசனாயக்க இல்லாத காலங்கள்
திரு. எம். ஓ. எம். தாகிர்	.. இணை நீதவான் முதலியன, குருணாகல் ..	1970 நவம்பர் 14	.. திரு. கே. வி. சுவர்ணாதிபதி இல்லாத காலம்
திரு. எஸ். கனகரட்ணம்	.. இணை நீதவான் முதலியன, யாழ்ப்பாணம்	1970 நவம்பர் 21 வரை	.. திரு. ஜே. ஜே. எவ். ஏ. டயஸ் இல்லாத காலங்கள்
திரு. ஆர். குலதுங்க	.. இணை மாவட்ட நீதிபதி முதலியன, மாத்தறை	1970 நவம்பர் 27	.. திரு. எம். எம். அப்துள் காதிர் இல்லாத காலம்
திரு. ஜே. எஸ். ராஜபக்ச	.. இணைமாவட்ட நீதிபதி முதலியன, சிலாபம்-புத்தளம்	1970 நவம்பர் 19	.. திரு. எம். ஏ. எம். உசேன் இல்லாத காலம்
திரு. எஸ். மாதவராஜா	.. இணை மாவட்ட நீதிபதி முதலியன, திருகோணமலை	1970 நவம்பர் 13 வரை	.. திரு. டி. சி. டபிள்யு. விக்ரமசேகர இல்லாத காலங்கள்

உத்தியோகத்தர் பெயர்	புதிய நியமனம்	புதிய நியமனம் செயற்படும் திகதி	குறிப்பு
திரு. பி. ஜி. டி. சில்வா	.. இணை நீதவான் முதலியன, அவிசாவளை..	1970 நவம்பர் 11 லிருந்து 14 வரை	திரு. ஜே. ஜி. ஆசீர்வாதம் இல்லாத காலங்கள்
திரு. ஜே. எஸ். ருஜபக்ச	.. இணை நீதவான் முதலியன, சிலாபம்-புத்தளம்	1970 நவம்பர் 12 லிருந்து 16 வரை	திரு. எஸ். பி. குணவர்த்தன இல்லாத காலங்கள்
திரு. ஜே. ஜே. டேவிட்	.. இணை மாவட்ட நீதிபதி முதலியன, மட்டக்களப்பு	1970 நவம்பர் 24, 25	.. திரு. டி. எஸ். நெத்சிங்க இல்லாத காலங்கள்
திரு. ஆர். விக்ரமசிங்க	.. இணை நீதவான் முதலியன, காலி	.. 1970 நவம்பர் 9	.. திரு. ஜே. சேனாதிரஜா இல்லாத காலம்
திரு. பி. வி. சேனாதிரஜா	.. இணை நீதவான் முதலியன, வவுனியா	.. 1970 ஒக்டோபர் 14 லிருந்து 16 வரை	திரு. கே. சின்னத்தம்பி இல்லாத காலங்கள்
திரு. ஐ. எம். வியனகே	.. பெந்தோட்ட வள்ளாளவிதிகோறனை முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்றப் பதில் தலைவர்	1970 நவம்பர் 1 லிருந்து	.. மறு அறிவித்தல் வரை
செல்வி எம். எஸ். கதுறுகமுல	.. குருவிதிகோறனை முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்றப் பதில் தலைவர்	ஷே	.. ஷே
திரு. எ. ஈ. பிளரோ	.. புத்தளம் பற்று முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்றப் பதில் தலைவர்	1970 செப்ரெம்பர் 30	.. திரு. பி. டி. பி. விஜேசேகர இல்லாத காலம்
திரு. கே. விஜதுங்க	.. மொறவக்கோறனை முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்றப் பதில் தலைவர்	1970 ஜூலை 7, 8	.. திரு. எ. டி. எம். கே. பெதிய கொட இல்லாத காலங்கள்
திரு. பி. வி. சேனாதிரஜா	.. வவுனியாதெற்கு முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்றப் பதில் தலைவர்	1970 ஒக்டோபர் 15 லிருந்து 18 வரை	திரு. கே. சின்னத்தம்பி இல்லாத காலங்கள்
திரு. சி. இராசையா	.. வலிகாமம் வடக்கு முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்ற இணைத் தலைவர்	1970 ஒக்டோபர் 20 லிருந்து	உடுவில் ஊர்நீதிமன்ற 3431 இலக்க குடியியல் வழக்கை விளங்கித் தீர்ப்பளிப்பதற்கு
திரு. ஜே. ஈ. இலங்கன்திலக்க	.. பர்தமேபர முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்ற இணைத் தலைவர்	1970 நவம்பர் 18 லிருந்து	.. வட்டகம் ஊர்நீதிமன்ற 7799 இலக்க குற்றவியல் வழக்கை விளங்கித் தீர்ப்பளிப்பதற்கு
ஷே	.. ஷே	.. 1970 நவம்பர் 16 லிருந்து..	.. வலள்ள ஊர்நீதிமன்ற 6123 இலக்க வழக்கை விளங்கித் தீர்ப்பளிப்பதற்கு
திரு. கே. டி. சி. குமரகே	.. தெகிகம்பல்கோறனை முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்றப் பதில் தலைவர்	1970 ஒக்டோபர் 11	.. செல்வி எஸ். தர்மதாச இல்லாத காலம்
திரு. ஜே. சாகீட்	.. றைகம்பகோறனை முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்றப் பதில் தலைவர்	1970 ஒக்டோபர் 17, 18	.. திரு. என். வி. ரி. மென்டிஸ் இல்லாத காலங்கள்
திரு. எ. டபிள்யூ. எ. எமானுஎல்	.. தேவமிதி அற்பற்று முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்றப் பதில் தலைவர்	1970 ஒக்டோபர் 27, 28, 30, 31	.. திரு. சி. எ. சி. ஈ. கிறிஸ்பின் இல்லாத காலங்கள் லாத காலம்
திரு. எ. சி. ஜாயர்	.. அக்கரைப்பற்று முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்றப் பதில் தலைவர்	1970 ஒக்டோபர் 30	.. திரு. எஸ். ருஜநாதன் இல்லாத காலம்
திரு. எஸ். எ. யற்றவா	.. மாத்தளை தெற்கு முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்றப் பதில் தலைவர்	1970 ஒக்டோபர் 30, நவம்பர் 2	.. திரு. கே. ஜி. ஜயசேன இல்லாத காலங்கள்
திரு. டபிள்யூ. எல். மலவான	.. கடவத்தக்கோறனை முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்றப் பதில் தலைவர்	1970 ஒக்டோபர் 27	.. திரு. டபிள்யூ. குணவர்த்தன இல்லாத காலம்
திரு. என். டபிள்யூ. ருஜகருண	.. சியன்னக்கோறனை கிழக்கு முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்ற இணைத் தலைவர்	1970 ஒக்டோபர் 17 லிருந்து	.. முகுறுகம்பனை ஊர்நீதிமன்ற 10792 இலக்க வழக்கை விளங்கித் தீர்ப்பளிப்பதற்கு
திரு. எஸ். எல். எம். அப்துள் காதர்	.. காதி, எரூரூர் அரசிறைப்பகுதி, மட்டக்களப்பு மாவட்டம்	1970 நவம்பர் 2 லிருந்து	.. மூன்று வருட காலத்திற்கு அல்லது மறு அறிவித்தல் வரை

நீதிச்சேவை ஆணைக்குழு அலுவலகம்,
த. பெ. 573,
கொழும்பு 12, 1970 ந் ௨௭ நவம்பர் மீ 20 ந் உ.
11-1057/1

எல். சமரதுங்க,
பதில் செயலாளர்,
நீதிச்சேவை ஆணைக்குழு.

நீதிச்சேவை ஆணைக்குழுவினால் நீக்கஞ்செய்யப்பட்ட நியமனங்கள்

கொழும்பு மாவட்ட நீதிமன்ற 70358/எம், 69530/எம், 71497/எம், பி/42 ஆகிய இலக்க வழக்குகளை நிர்ணயிப்பதற்கும் தீர்ப்பளிப்பதற்கும் 1970 செப்ரெம்பர் 30 லிருந்து கொழும்பு இணை மாவட்ட நீதிபதியாக அவரது ஏனைய கடமைகளுடன் கூடுதலாக நியமனஞ்செய்யப்பட்ட திரு. டி. டி. எம். சிறிமானே அவர்களின் நியமனம் நீக்கஞ் செய்யப்பட்டுள்ளது.

1970 செப்ரெம்பர் 28—திரு. சி. ஜி. எல். டி. அல்விஸ் இல்லாத காலத்திற்கு எவகம்பகோறனை முதலியவற்றின் ஊர்நீதிமன்றப் பதில் தலைவராக நியமனஞ் செய்யப்பட்ட திரு. எச். டபிள்யூ. பீரிஸ் அவர்களின் நியமனம் நீக்கஞ்செய்யப்பட்டுள்ளது.

நீதிச்சேவை ஆணைக்குழு அலுவலகம்,
த. பெ. 573,
கொழும்பு 12, 1970 ந் ௨௭ நவம்பர் மீ 20 ந் உ.
11-1057/2

எல். சமரதுங்க,
பதில் செயலாளர்,
நீதிச்சேவை ஆணைக்குழு.

மற்றைய நியமனங்களும் பிறவும்

1970 இன் இல. 388

பா. 4/சாவி/நில. 51.

நீதிமன்றங்கள் கட்டளைச்சட்டம்

82 ஆம் பிரிவின் கீழான அறிவித்தல்

(6 ஆம் அத்தியாயமான) நீதிமன்றங்கள் கட்டளைச்சட்டத்தின் 82 ஆம் பிரிவின் கீழ் எனக்குறித்தாக்கப்பட்டுள்ள தத்துவங்களைக் கொண்டு, நீதி அமைச்சர், ஜூசே மரியா ஜயமான்ன ஆகிய யான்—

1. எம். டி. பெரேரா அவர்களை, பொது நிருவாக, உள்நூராட்சி, உண்ணாட்டு அலுவல்கள் அமைச்சரின் சட்ட ஆலோசகர் பதவியை வகிக்கையில், நாட்டின் எல்லா நீதிநிருவாக மாவட்டங்களுக்கு மான சமாதான நீதிவானொருவராக

இத்தால் நியமிக்கின்றேன்.

ஜே. எம். ஜயமான்ன,
நீதியமைச்சர்.

நீதியமைச்சர்,
கொழும்பு,
1970 ம் ஆண்டு நவம்பர் மீ 17 ந் உ.
11-955/1

1970 இன் இல. 389

பா 4/சாவி/நில/11, பா 4/சாவி 7/69, பா 4/சாவி 9/203, பா 4/சாவி 35/87, பா 4/சாவி 2/399, பா 4/சாவி 40/15, பா 4/சாவி 16/118, பா 4/சாவி 5/63, பா 4/சாவி 15/52

நீதிமன்றங்கள் கட்டளைச்சட்டம்

82 ஆம் பிரிவின் கீழான அறிவித்தல்

(6 ஆம் அத்தியாயமான) நீதிமன்றங்கள் கட்டளைச் சட்டத்தின் 82 ஆம் பிரிவின் கீழ் எனக்குறித்தாக்கப்பட்டுள்ள தத்துவங்களைக் கொண்டு, நீதி அமைச்சர், ஜூசே மரியா ஜயமான்ன ஆகிய யான்—

1. ஜுவியஸ் எட்வேட் கொரியா அவர்களை, கொழும்பு மாநகர சபையின் செயலாளர் பதவியை வகிக்கையில், கொழும்பு நீதி நிருவாக மாவட்டத்திற்கான சமாதான நீதிவானொருவராகவும்,
2. செல்லபெருமாளே ஜிநேந்திரதாச அவர்களை பாணந்துறை நீதி நிருவாக மாவட்டத்திற்கான சமாதான நீதிவானொருவராகவும்,
3. ஜிநதாச கொமசாரூ அவர்களை, கண்டி நீதிநிருவாக மாவட்டத்திற்கான சமாதான நீதிவானொருவராகவும்,
4. வெதமுல்ல மதிநகை சமரசிங்க அவர்களை பதுளை நீதிநிருவாக மாவட்டத்திற்கான சமாதான நீதிவானொருவராகவும்,
5. கலவெல்லுவிதாரநலாகே மொதில் பண்டார அவர்களை கொழும்பு நீதிநிருவாக மாவட்டத்திற்கான சமாதான நீதிவானொருவராகவும்
6. கபு கெந்தகை நந்தசிறி அவர்களை மொனராகலை நீதிநிருவாக மாவட்டத்திற்கான சமாதான நீதிவானொருவராகவும்,
7. வில்மட் டயஸ் குணசேல ஜயவர்தன அவர்களை மாத்தறை நீதி நிருவாக மாவட்டத்திற்கான சமாதான நீதிவானொருவராகவும்,
8. லிந்தமுல்லகே எமலியானு சில்வா அவர்களை நீர்கொழும்பு நீதிநிருவாக மாவட்டத்திற்கான சமாதான நீதிவானொருவராகவும்,
9. ஆரியபால பெத்தாவடு அவர்களை பலப்பிட்டி நீதிநிருவாக மாவட்டத்திற்கான சமாதான நீதிவானொருவராகவும்,

இத்தால் நியமிக்கின்றேன்.

ஜே. எம். ஜயமான்ன,
நீதியமைச்சர்.

நீதி அமைச்சர்,
கொழும்பு,
1970 ம் ஆண்டு நவம்பர் மீ 17 ந் உ.
11-955/2

1970 இன் இல. 390

பா 4/சாவி 20/26.

நீதிமன்றங்கள் கட்டளைச்சட்டம்
82 ஆம் பிரிவின் கீழான அறிவித்தல்

(6 ஆம் அத்தியாயமான) நீதிமன்றங்கள் கட்டளைச்சட்டத்தின் 82 ஆம் பிரிவின் கீழ் எனக்குறித்தாக்கப்பட்டுள்ள தத்துவங்களைக் கொண்டு, நீதி அமைச்சர், ஜூசே மரியா ஜயமான்ன ஆகிய யான்

1. பெவில்ன் செபமலை சின்னத்துரை அவர்களை யாழ்ப்பாணம் நீதிநிருவாக மாவட்டத்திற்கான சமாதான நீதிவானாக செய்யப்பட்ட நியமனத்தை உடனடியாக இத்தால் நீக்குகின்றேன்.

ஜே. எம். ஜயமான்ன,
நீதியமைச்சர்.

நீதியமைச்சர்,
கொழும்பு, 1970 நவம்பர் 19.
11-1093

1970 இன் இல. 391

நொத்தாரிசு கட்டளைச் சட்டம் (107 ம் அதிகாரம்)

ஒலிவர் நிவடன் வந்துராகல அவர்கள் கொழும்பு நீதிபரிபாலன ஆதிக்கத்துக்குள் ஆங்கில, சிங்கள பாணைகளில் கடமை பார்க்கும் பிரசித்த நொத்தாரிசுவாக, கௌரவ பொது நிருவாகம், உள்நூராட்சி, உள்நாட்டு அலுவல்கள் அமைச்சர் அவர்களால் நியமனம் செய்யப் பட்டுள்ளார்.

11-960

அரசாங்க அறிவித்தல்கள்

தொகை மதிப்புக் கட்டளைச் சட்டம்

தொகை மதிப்புக் கட்டளைச் சட்டம் (143 ஆம் அத்தியாயம்) 2 ஆம் பிரிவின் கீழ் திட்டமிடுதல், வேலைவாய்ப்பு அமைச்சர் அவர்களால் ஆக்கப் பட்ட கட்டளை.

சிரிமா ஆர். டி. பண்டாரராயக்க,
திட்டமிடுதல், வேலைவாய்ப்பு அமைச்சர்.

கொழும்பு,
1970 ம் ஆண்டு நொவம்பர் மீ 17 ந் உ.

கட்டளை

இலங்கைவாழ் மக்களின் சமூக, குடியியல், பொருளாதார நிலைமையை ஆய்ந்தறியும் நோக்கமாக,

- (அ) குடிசனத்தொகை,
- (ஆ) வீட்டுவசதி

என்பன பற்றிய தொகைமதிப்பொன்று இலங்கை அடங்கலும் ஆயிரத்தித் தொளாயிரத்து எழுபத்தோராம் ஆண்டு எடுக்கப்படவேண்டுமென இத்தால் உத்தரவிடப்படுகின்றது.

11-1107/1.

தொகை மதிப்புக் கட்டளைச் சட்டம்

தொகை மதிப்புக் கட்டளைச் சட்டத்தின் (143 ஆம் அத்தியாயம்) 3 ஆம் பிரிவின் கீழ் திட்டமிடுதல், வேலைவாய்ப்பு அமைச்சரவர்கள் 1970 ஆம் ஆண்டு, நவம்பர் மீ 27 ந் திகதியின் 14,934 ஆம் இலக்க இலங்கை வர்த்தமானப் பத்திரிகையில் பிரசுரிக்கப்பட்ட கட்டளையால் 1971 ஆம் ஆண்டு நடாத்தப்படவிருக்கும் தொகைமதிப்பை மேற்பார்வையிடும்படி, தொகை மதிப்புப் புள்ளிவிபர அபிபரான திரு. லெஸ்லி பேட்றம் ராஜகருண அவர்களை தொகைமதிப்பு அத்தியட்சராக நியமித்துள்ளார்.

எச். ஏ. டி. எஸ். குணசேக்கர,
திட்டமிடுதல், வேலைவாய்ப்பு அமைச்சரின்
நிரந்தரச் செயலாளர்.

கொழும்பு,
1970 ம் ஆண்டு நொவம்பர் மீ 17 ந் உ.
11-1107/2

விலைக்கட்டுப்பாட்டுச் சட்டம்

(நானுவிதப் பொருட்கள்) பிரதி விலைக்கட்டுப்பாட்டிகாரி, ஜி. ஓ. கே. ஜி. பெர்ணந்தோ அவர்களால் செய்யப்பட்டதும், 1970 ஓக்டோபர் 21 ஆந் திகதி அதி விசேட வர்த்தமானி இல. 14,928/5 யில் பிரசுரிக்கப் பட்டதுமான கீழே கூறப்பட்டுள்ள, (நானுவிதப் பொருட்கள்) விலைக் கட்டுப்பாட்டிற்குத் தொடர்பான கட்டளைகளை வெளிநாட்டு, உள்நாட்டு வியாபாரப் பதிலமைச்சர் அங்கேரித்துள்ளாரென விலைக்கட்டுப்பாட்டுச் சட்டம் (அதிகாரம் 173) பிரிவு 4 (7) யின் கீழ் இத்தால் அறிவிக்கப்படுகின்றது.

- (1) 1970 ஆம் ஆண்டின் விலைக்கட்டுப்பாடு (சுவர்க்காரம்) கட்டளை இல.1
- (2) 1970 ஆம் ஆண்டின் விலைக்கட்டுப்பாடு (ஷேர்ட்கள்) கட்டளை இல. 1

- (3) 1970 ஆம் ஆண்டின் விலைக்கட்டுப்பாடு (எக்ஸ்சைஸ் புத்தகங்கள்) கட்டளை இல. 1
- (4) 1970 ஆம் ஆண்டின் விலைக்கட்டுப்பாடு (இதே பேஸ்ட் டிபூய்கள்) கட்டளை இல. 2
- (5) 1970 ஆம் ஆண்டின் விலைக்கட்டுப்பாடு (ப்ளாஷ் லைட் பட்டரிகளும் டிரான்சிஸ்டர் ரேடியோ பட்டரிகளும் கட்டளை) இல. 2

பி. பி. வி. ஏ. ஜே. பி. செனரத்தன்,
பதில் நிரந்தரக் காரியதரிசி,
வெளிநாட்டு, உள்நாட்டு வியாபார அமைச்சு.

கொழும்பு,
1970 ம் ஆம் நவம்பர் மீ 4 ந் உ.
11-857/1

விலைக்கட்டுப்பாட்டுச் சட்டம்

(நான்காவது பொருட்கள்) விலைக்கட்டுப்பாட்டிற்காகியாற் செய்யப்பட்டதும், 1970 ஜனவரி 17 ஆம் திகதி அதிவிசேட வர்த்தமானி இல. 14,928/1 யில் பிரசுரிக்கப்பட்டதுமான 1970 ஆம் ஆண்டின் விலைக்கட்டுப்பாட்டுச் சட்டம் (இறக்குமதி செய்யப்பட்ட ஆடைவகை) கட்டளை இல. 6 ஜ வெளிநாட்டு உள்நாட்டு வியாபாரப் பதிலமைச்சர் அங்கீகரித்துள்ளாரென விலைக்கட்டுப்பாட்டுச் சட்டம் (அதிகாரம் 1737) பிரிவு 4 (7) யின் கீழ் இத்தால் அறிவிக்கப்படுகின்றது.

பி. பி. வி. ஏ. ஜே. பி. செனரத்தன்,
பதில் நிரந்தரக் காரியதரிசி,
வெளிநாட்டு, உள்நாட்டு வியாபார அமைச்சு.

கொழும்பு,
1970 ம் ஆம் நவம்பர் மீ 4 ந் உ.
11-857/2

அரசாங்க உத்தியோகத்தர் (பிணை) கட்டளைச் சட்டம் (அத்தியாயம் 352)

இலங்கையில் முடிக்குரிய அரசாங்க உத்தியோகத்தர்களின் சங்க விதிகள் பற்றிய பின்வருந் திருத்தம் 1949 ஆம் தேதியிடப்பட்ட இருவயினுடைய உத்தரவாதத்தின் நோக்கங்கட்காக 1970, யூன் மாதம் 14 ஆம் தேதியிலிருந்து செயற்படுமாறு நிதி அமைச்சரால் அங்கீகரிக்கப்பட்டுள்ளது.

6(1)(அ) விதியில் காணப்படும் “அரசாங்கக் கட்டுவெலைப் பிரதிபணியாளர்” என்னுஞ் சொற்களை நீக்கி அவற்றிற்குப் பதிலாக “நிர்ணய உத்தியோகத்தர்” என்னும் சொற்களை இடுக.

சி. ஏ. குரே,
நிதியமைச்சின் நிரந்தரக்
செயலாளர்.

கொழும்பு,
1970, யூலை மாதம் 22 ஆம் தேதி.
11-877

நொத்தாரிசு கட்டளைச் சட்டம் (107 ம் அதிகாரம்)

கம்பஹ நீதிபரிபாலன ஆதிக்கத்துக்குள் ஆங்கிலப்பாஷையில் நொத்தாரிசுவாகக் கடமை பார்க்க அனுமதி பெற்றுள்ள சோமபால திசாநாயக்க அவர்கள் மேற்படி நீதிபரிபாலன ஆதிக்கத்துக்குள் சிங்கள பாஷையிலும் நொத்தாரிசுவாகக் கடமை பாற்ப்பதற்குக் கௌரவ பொது நிருவாக, உள்நாட்டு விவகார அமைச்சரவர்களால் அனுமதியளிக்கப்பட்டுள்ளது.

11-1014

அறிவித்தல்

நொத்தாரிசு கட்டளைச் சட்டம் (107 ம் அதிகாரம்)

யாழ்ப்பாண நீதிபரிபாலன ஆதிக்கத்துக்குள் ஆங்கில, தமிழ் பாஷைகளில் கடமைபார்க்க அனுமதிபெற்ற செல்லப்பா ஆறுமுகம் அவர்களின் நொத்தாரிசு ஆணைச்சீட்டு, நொத்தாரிசு கட்டளைச் சட்டம் (107 ம் அதிகாரம்) 21(2) ம் பிரிவின் கீழ்

கௌரவ பொது நிருவாக, உள்நாட்டு, உள்நாட்டிலுள்ள அமைச்சர் அவர்களால் 1970 ம் ஆண்டு செப்டம்பர் மாதம் 24 ம் திகதி தொடக்கம் ரத்துச் செய்யப்பட்டுள்ளது.

பி. மகாதேவ,
பொது நிருவாக, உள்நாட்டு,
உள்நாட்டு அலுவல்கள் அமைச்சின்
நிரந்தரக் காரியதரிசி.

கொழும்பு,
1970, அக்டோபர் 30.
11-841

எல். டி—பி 124/42

இலங்கை அஞ்சல் அலுவலகச் சேமிப்பு வங்கிக் கட்டளைச் சட்டம்
அறிவித்தல்

(191 ஆம் அத்தியாயமான) இலங்கை அஞ்சல் அலுவலகச் சேமிப்பு வங்கிக் கட்டளைச்சட்டத்தின் 7 வது பிரிவினில் எனக் குறித்தாக்கப்பட்டுள்ள தத்துவங்களைக் கொண்டு அஞ்சல் தந்திப் போக்குவரத்து அமைச்சர் செல்லையா குமாராசூரியர் ஆகிய நான் நிதி அமைச்சரின் ஒருப்பாட்டுடன், இலங்கை அஞ்சல் அலுவலகச் சேமிப்பு வங்கியில் கட்டப்படும் வைப்புப் பணத்தின் மீது 1.1.1971 திகதி முதல் கொடுக்கப்படற்பாலதான வட்டி வீதத்தை வருடமொன்றுக்கு ஒவ்வொரு நூறு ரூபாய்க்கும், ஏழு ரூபாய் இருபது சதமென இத்தால் நிர்ணயிக்கின்றேன்.

செ. குமாராசூரியர்,
அஞ்சல் தந்திப் போக்குவரத்து அமைச்சர்.

கொழும்பு, நவம்பர் 12, 1970.
11-861

இணக்கச் சபைகள் சட்டம்

கட்டளை

1959 இன் 4 ஆம் இலக்கச் சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்டவாறுள்ள, 1946 இன் இலங்கை (அரசியலமைப்பு) அரசப் பேரவைக் கட்டளையின் 47 (2) ஆம் பிரிவின் கீழாக்கப்பட்டு, 1970 யூன் 16 ஆம் தேதிய 14,910/8 ஆம் இலக்க அதிவிசேட கசெற்றில் வெளியிடப்பட்ட அறிவித்தலுடன் சேர்த்து வாசிக்கப்படும் 1963 இன் 12 ஆம் இலக்கச் சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்ட வாறுள்ள 1958 இன் 10 ஆம் இலக்க இணக்கச் சபைகள் சட்டத்தின் 3 (1), 3 (8), 4 (1) என்னும் பிரிவுகளினால் எனக்குறித்தாக்கப்பட்டுள்ள தத்துவங்களைக் கொண்டு, நீதி அமைச்சரின் பாராளுமன்றச் செயலாளர் இரத்தினசிரி விக்கிரமநாயகர் ஆகிய யான் இதன் மூலம்—

(அ) 1958 இன் 10 ஆம் இலக்க இணக்கச் சபைகள் சட்டத்தின் 3 (2) ஆம் பிரிவின் கீழ் 1968 செப்டெம்பர் 27 ஆம் தேதிய 14,821 ஆம் இலக்கக் கசெற்றில் வெளியிடப்பட்ட அறிவித்தற்கான அட்டவணியில் 1 ஆம் இலக்கத்தில் விபரிக்கப்பட்ட உட்பலாத கிராமப் பகுதிகளென அமைக்கப்பட்ட இணக்குவோர் குழாத்துக்குப் பின்வரும் ஆட்களை உறுப்பினராக நியமிக்கின்றேன்.

1. றூபக வித்தியா விலாச பிரிவேணையைச் சேர்ந்த றூபக சங்கைக்குரிய பண்டித வலபனே சத்தானந்த சங்கநாயக தேரோ.
2. கல்கிரணேயா, மந்திரீதென்ன, சங்கைக்குரிய ஸ்ரீ விசேகாராமயே பண்டித வெவேகம சாசனசிரி தேரோ.
3. குறுபநாவெலை, சுநந்தாராமயவைச் சேர்ந்த சங்கைக்குரிய வேதலாவே ஆரியவஞ்ச தேரோ.
4. குறுபநாவெலை, காலேதென்ன கெதரவைச் சேர்ந்த கேரத் முதியன்சேலாகே சுகதபால அவர்கள்.
5. றூபக, பின்னபிட்டியே கெதரவைச் சேர்ந்த விஜேசேர முதியன்சேலாகே பஞ்சி பண்டா அவர்கள்.
6. றூபக, பிரிவேணையைச் சேர்ந்த கமுபண்டா சத்தானந்த அவர்கள்.
7. றூபக, எம்புலன்பக, அம்புலியத்தவைச் சேர்ந்த அமுத் கெதர எந்தோரிஸ் அவர்கள்.
8. றூபக, அம்பலியத்தவைச் சேர்ந்த கேரத் முதியன்சேலாகே சோமாவதி அவர்கள்.
9. உடபுசல்லாவை, கல்கடபதனவைச் சேர்ந்த மகரணவகே பொடிக்காமியே அவர்கள்.
10. குறுபநாவெலை, காலேதென்னவைச் சேர்ந்த கேரத் முதியன்சேலாகே பஞ்சி பண்டா அவர்கள்.

பகுதி I : தொகுதி (I)—பொது—இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானப் பத்திரிகை—1970 ம் ஆண்டு நவம்பர் மீ 27 ந் உ.

11. குறுபநாவெலை, வதுலந்தவைச் சேர்ந்த வறுசெந்நெடுகிளையேன் செயிசா அவர்கள்.
12. உட்புச்சல்லாவை, சாந்த மாக்கிரட்டைச் சேர்ந்த கமுதர ஆராச்சிகே சுமனபால அவர்கள்.
13. கல்கிரணேயா, ரத்நாயகபுரவைச் சேர்ந்த பொககவத்தே சமரசேகர முதியன்சேலாகே தர்மதாச அவர்கள்.
14. குறுபநாவெலை, வட்டகொடகெதரவைச் சேர்ந்த வதுலந்தே கெதர ரத்நாயக முதியன்சேலாகே பியதாச அவர்கள்.
15. றூபக, கபுகஸ்தென்னைவைச் சேர்ந்த விஜேகோன் முதியன் சேலாகே பியசேன அவர்கள்.
16. குறுபநாவெலை, மீபநாவை, “சாந்தி” ஐச் சேர்ந்த விஜே கோன் முதியன்சேலாகே மடுகஸ்தென்னை புஞ்சி பண்டா அவர்கள்.
17. றூபக, அம்பலியத்தவைச் சேர்ந்த கால்கே பதிர்ணகே சுநில் குமாரதாச அவர்கள்.
18. கல்கிரணேயா, ராகலையைச் சேர்ந்த வி. சி. கார்யாலையின் லயநல் ரணசிங்க அவர்கள்.
19. உட்புச்சல்லாவை, கல்கபுத்தனைவைச் சேர்ந்த கொடித்துவக்கு கல்கேனகே காமினி தர்மசேன அவர்கள்.
20. குறுபநாவெலை, பஞ்சலே கெதரவைச் சேர்ந்த பஞ்சலே கெதர கேரத் முதியன்சேலாகே புஞ்சி பண்டா அவர்கள்.
21. குறுபநாவெலை, மீபநாவை, “வேதநிவச” ஐச் சேர்ந்த திம்புலிட்டியே கெதர விஜேகோன் முதியன்சேலாகே ஆரிய ரத்ன அவர்கள்.
22. றூபக, கொட்டம்பே பாழுகமைச் சேர்ந்த வீரசிங்க முதியன் சேலாகே விஜேரத்ன அவர்கள்.
23. றூபக, பகல்கமைச் சேர்ந்த ரத்நாயக முதியன்சேலாகே கீன் அப்புகாமி அவர்கள்.

(ஆ) குறுபநாவெலை, கால்கேதென்ன கெதரவைச் சேர்ந்த கேரத் முதியன்சேலாகே சுகதபால அவர்களை மேற்சொன்ன குழாத்தின் தலைவராகவிருக்க நியமிக்கின்றேன்.

(இ) அத்தகைய ஆட்கள் ஒவ்வொருவரும் மேற்சொன்ன குழாத்துக்கு உறுப்பினராக நியமிக்கப்படும் காலம் இக்கட்டளை கசெற்றில் வெளியிடப்படும் தேதியிலிருந்து மூன்று ஆண்டுகளாதல் வேண்டுமெனவும் நிச்சயிக்கின்றேன்.

இரத்தினசிறி விக்கிரமநாயக,
நீதி அமைச்சரின் பாராளுமன்றச் செயலாளர்.

நீதி அமைச்சர்,
கொழும்பு, 1970 நவம்பர் 17.
11-956

எஸ்.டி.—பீ.32/40 செ/பா.வெ.அ.—பி/பி 20/189(70)

**சிறிமினல் நடவடிக்கைமுறைச் சட்டக்கோவை
2 ம் பிரிவின் கழான கட்டளை**

(20 ஆம் அத்தியாயமான) சிறிமினல் நடவடிக்கைமுறைச் சட்டக்கோவையின் 2 ஆம் பிரிவின்கீழ், அரசாங்கம், வடமேற்கு மாகாணத்திலுள்ள குருநாகல் மாவட்டத்திலுள்ள கல்கமுலவில் நிறுவப்பெற்றுள்ள களத்தை ஒரு பொலிசு நிலையமாகப் பிரகடனப்படுத்தியுள்ளது என இத்தால் அறிவிக்கப்படுகிறது.

எ. ஆர். ரத்னவேல்,
திரந்தரச் செயலாளர்,

கொழும்பு, பாதுகாப்பு, வெளிநாட்டலுவல்கள் அமைச்சர்.
1970 ம் ஆண்டு நவம்பர் மீ 14 ந் உ.
11-961

**இணக்கச் சபைகள் சட்டம்
கட்டளை**

1959 இன் 4 ஆம் இலக்கச் சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்டவாறுள்ள, 1946 இன் இலங்கை (அரசியலமைப்பு) அரசப் பேரவைக் கட்டளையின் 47 (2) ஆம் பிரிவின் கீழாகப்பட்டு, 1970 யூன் 16 ஆந் தேதிய 14,910/8 ஆம் இலக்க அதிவிசேட கசெற்றில் வெளியிடப்பட்ட அறிவித்தலுடன் சேர்த்து வாசிக்கப்படும் 1963 இன் 12 ஆம் இலக்கச் சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்டவாறுள்ள 1958 இன் 10 ஆம் இலக்க இணக்கச் சபைகள் சட்டத்தின் 3 (1), 3 (8), 4 (1) என்னும் பிரிவுகளினால் எனக்குறித்த தாக்கப்பட்டுள்ள தத்துவங்களைக் கொண்டு, நீதி அமைச்சரின் பாராளுமன்றச் செயலாளர் இரத்தினசிறி விக்கிரமநாயகர் ஆகிய யான் இதன் மூலம்—

(அ) 1958 இன் 10 ஆம் இலக்க இணக்கச் சபைகள் சட்டத்தின் 3 (2) ஆம் பிரிவின் கீழ் 1970 யூலை 20 ஆந் தேதிய 14,915/4 ஆம் இலக்கக் கசெற்றில் வெளியிடப்பட்ட அறிவித்தற்கான

அட்டவணியில் 14 ஆம் இலக்கத்தில் விபரிக்கப்பட்ட கும்புகபற்றுக் கிராமப் பகுதிகளை அமைக்கப்பட்ட இணக்குவோர் குழாத்துக்குப் பின்வரும் ஆட்களை உறுப்பினராக நியமிக்கின்றேன்.

- (1) கோனபொலகந்திய, தலகலை, மீபாகலையைச் சேர்ந்த கமகே திநோரிஸ் அவர்கள்.
- (2) கோனபொலகந்திய, ஒலபொடுவையைச் சேர்ந்த யு.டி. எமிஸ் ராலகாமி அவர்கள்.
- (3) கோனபொலகந்திய, பலன்நறுவையைச் சேர்ந்த வை. தயாரத்தின பெரேரா அவர்கள்.
- (4) கோனபொலகந்திய, கும்புக மேற்கைச் சேர்ந்த கொரக் கொடகே சந்திரா பிரேமதிலக அவர்கள்.
- (5) பொகணுவிட்ட, கேனகமை, “பியந்தி” ஐச் சேர்ந்த ஜாதுனே கருணரத்ன அவர்கள்.
- (6) கொரணை, கதன்விலை, “இந்திராணி” ஐச் சேர்ந்த கந்தெல்பிட்டியே எலியெஸ் பெரேரா அவர்கள்.
- (7) கொரணை, அமரநாகொலை, 115 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த கறன்னு கொடகே வேலாரத்ன அவர்கள்.
- (8) கொரணை, கபல்லாகொடை, “சந்திய” ஐச் சேர்ந்த அமுத்தே டொன் சிறிசேன அவர்கள்.
- (9) கொரணை, அம்பாகலை, “ஜயந்தி” ஐச் சேர்ந்த ஜம்பவ்வ சமரப்புலிகே ஜேமிஸ் பெர்நாந்து அவர்கள்.
- (10) கொரணை, மாகேனை, “சிகிரிண” ஐச் சேர்ந்த டொன் சந்திரசேன வெல்கம அவர்கள்.
- (11) குடா உடுவை, கிழக்கு உடுவையைச் சேர்ந்த குணரத்ன வல்பிட்ட அவர்கள்.
- (12) கொரணை, முணகமையைச் சேர்ந்த பி.டி. ரொபட் அவர்கள்.
- (13) குடா உடுவை, அடவியவைச் சேர்ந்த எச்.டி. வாரிஸ் அவர்கள்.
- (14) கனன்விலை, ககட்டிட்டியைச் சேர்ந்த எம்.டி. திலோசிங் கோ அவர்கள்.
- (15) கோனபொலகந்திய, தலகலையைச் சேர்ந்த எம். சோம தாச அவர்கள்.
- (16) பொகணுவிட்ட, வெளிகம்பிட்டியைச் சேர்ந்த சாஸ்திராசாரிய ஜீ. டி. லுயிஸ் அவர்கள்.
- (17) பண்டாரகமை, கேன்கொடையைச் சேர்ந்த வைத்தியாசாரிய எம். டி. பி. குணதிலக அவர்கள்.
- (18) வெல்லில்லைகந்திய, வெல்லில்லையைச் சேர்ந்த பீ. டி. பெரேரா அவர்கள்.

(ஆ) கோனபொலகந்திய, தலகலை, மீபாகலையைச் சேர்ந்த கமகே திநோரிஸ் அவர்களை மேற்சொன்ன குழாத்தின் தலைவராக விருக்க நியமிக்கின்றேன்.

(இ) அத்தகைய ஆட்கள் ஒவ்வொருவரும் மேற்சொன்ன குழாத்துக்கு உறுப்பினராக நியமிக்கப்படும் காலம் இக்கட்டளை கசெற்றில் வெளியிடப்படும் தேதியிலிருந்து மூன்று ஆண்டுகளாதல் வேண்டுமெனவும் நிச்சயிக்கின்றேன்.

(ஈ) 1969 நவம்பர் 28 ஆம் தேதிய 14,882 ஆம் இலக்கக் கசற்று அறிவித்தல் மூலம் நியமிக்கப்பட்ட இணக்குவோர் குழாம், இக்கட்டளை கசற்றில் பிரசுரிக்கப்படும் தேதியிலிருந்து நீக்கப்படுகின்றது.

இரத்தினசிறி விக்கிரமநாயகர்,
நீதி அமைச்சரின் பாராளுமன்றச் செயலாளர்.

நீதி அமைச்சர்,
கொழும்பு, 1970 ம் ஆண்டு நவம்பர் மீ 12 ந் உ.
11-1009/1

இணக்கச் சபைகள் சட்டம்

1959 இன் 4 ஆம் இலக்கச் சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்டவாறுள்ள, 1946 இன் இலங்கை (அரசியலமைப்பு) அரசப் பேரவைக் கட்டளையின் 47 (2) ஆம் பிரிவின் கீழாகப்பட்டு 1970 யூன் 16 ஆந் தேதிய 14,910/8 ஆம் இலக்க அதிவிசேட கசெற்றில் வெளியிடப்பட்ட அறிவித்தலுடன் சேர்த்து வாசிக்கப்படும் 1963 இன் 12 ஆம் இலக்கச் சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்டவாறுள்ள 1958 இன் 10 ஆம் இலக்க இணக்கச் சபைகள் சட்டத்தின் 3 (7) ஆம் பிரிவினால் எனக்குறித்தக்கப்பட்டுள்ள தத்துவங்களைக் கொண்டு, நீதியமைச்சரின் பாராளுமன்றச் செயலாளர், இரத்தினசிறி விக்கிரமநாயகர் ஆகிய யான், இரத்தினபுரி மாவட்டத்திலுள்ள அட்டகளைக் கொண்டு மேற்பற்றுக் கிராமப் பகுதிகளை அமைக்கப்பட்ட

இணக்கச் சபைகள் சட்டம்

கட்டளை

1959 இன் 4 ஆம் இலக்கச் சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்டவாறுள்ள, 1946 இன் இலங்கை (அரசியலமைப்பு) அரசப் பேரவைக் கட்டளையின் 47 (2) ஆம் பிரிவின் கீழ்க்கப்பட்டு, 1970 யூன் 16 ஆம் தேதிய 14,910/8 ஆம் இலக்க அதிவிசேட கச்சேறில் வெளியிடப்பட்ட அறிவித்தலுடன் சேர்த்து வாசிக்கப்படும் 1963 இன் 12 ஆம் இலக்கச் சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்டவாறுள்ள 1958 இன் 10 ஆம் இலக்க இணக்கச் சபைகள் சட்டத்தின் 3 (1), 3 (8), 4 (1) என்னும் பிரிவுகளினால் எனக்குறித்தாக்கப்பட்டுள்ள தத்துவங்களைக் கொண்டு, நீதி அமைச்சரின் பாராளுமன்றச் செயலாளர் இரத்தினசிறி விக்கிரமநாயக்கா ஆகிய யான்—

(அ) 1958 இன் 10 ஆம் இலக்க இணக்கச் சபைகள் சட்டத்தின் 3 (2) ஆம் பிரிவின் கீழ் 1970 மே 8 ஆம் தேதிய 14,905 ஆம் இலக்கக் கச்சேறில் வெளியிடப்பட்ட அறிவித்தற்கான அட்டவணியில் 2 ஆம் இலக்கத்தில் விபரிக்கப்பட்ட வத்தளை—மாபோளை நகரசபைப் பகுதிகளை அமைக்கப்பட்ட இணக்குவோர் குழாத்துக்குப் பின்வரும் ஆட்களை உறுப்பினராக நியமிக்கின்றேன்.

1. வத்தளை, நீர்கொழும்பு வீதி 416 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த இலக்குரிய ஆராச்சிகே நேமன் பெரேரா அவர்கள்.
2. வத்தளை, புலையிரதநிலைய வீதி 63 ஐச் சேர்ந்த போர்பே ஆராச்சிகே பிரான்சிஸ் லெஸ்லி பெரேரா அவர்கள்.
3. வத்தளை, பள்ளித் தெரு 45/8 ஐச் சேர்ந்த அத்தொட்ட டொன் சேனாநாயக்கே சோமபால அவர்கள்.
4. வத்தளை, மாபோளை, நீர்கொழும்பு வீதி 638 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த பிந்தாத்தேவகே வில்லியம் பெர் நாந்து அவர்கள்.
5. வத்தளை, மாபோளை, தன்கனத்த வீதி 42 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த விஜேசூரிய ஆராச்சிகே வில்பிரட் லம்பட் பெரேரா அவர்கள்.
6. வத்தளை, குடாத்தண்ட வீதி 29/1 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த உஸ்கெட்டிகே ஜோஜ் போல் மகஸ்டல் பெரேரா அவர்கள்.
7. வத்தளை, அவரிவத்தை வீதி 106/32 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த நாநாயக்கார அண்டனி கிறிஸ்தோப அவர்கள்.
8. வத்தளை, தெலங்கபாதை, பன்சல வீதி 34 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த மகவலகே டொன் ஜயதில்ல அவர்கள்.
9. வத்தளை, ஸ்ரீ விக்கிரம மாவத்தை 80/35 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த வருணகுலசூரிய மகமதுகலை கங்கானமலாகே பெரொன் பெர்நாந்து அவர்கள்.
10. வத்தளை, பள்ளித் தெரு 40 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த ருக்கேகொடகே டொன் நிருலஸ் குணசேகர அவர்கள்.
11. வத்தளை, தெலங்க வீதி 71 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த சுகதபால சந்திரசேகர அவர்கள்.
12. வத்தளை, நீர்கொழும்பு வீதி 239/3 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த ஜயலத் பதினென்னகலாகே ஜோசப் என்ஸலி பெரேரா அவர்கள்.
13. வத்தளை, மாபோளை, நீர்கொழும்பு வீதி 704 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த முகமது லெப்பே அகமது அப்துல்லா அவர்கள்.
14. வத்தளை, நீர்கொழும்பு வீதி 507 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த போதரகமகே சிறிசேன குணசேகர அவர்கள்.
15. வத்தளை, தெலங்கபாதை, கல்யாண மாவத்தை 57/25 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த பெலியகொடகே டொன் ஜூலியன் அவர்கள்.
16. வத்தளை, நீர்கொழும்பு வீதி 173 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த மககேவாகே பெஸ்டின் பெரேரா மீக்கபொலை அவர்கள்.
17. வத்தளை, நீர்கொழும்பு வீதி 247/6 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த வதுத்திரிகே மாசல் அல்விஸ் அவர்கள்.
18. வத்தளை, நீர்கொழும்பு வீதி 461/1 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த இந்நிரவங்ச அமரசிங்க அவர்கள்.
19. வத்தளை, அவரிவத்தை 123 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த விதானராலகே ஸ்ரீவன் சுவாரிஸ் அவர்கள்.
20. வத்தளை, நீர்கொழும்பு வீதி 236 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த மாகவிட்டகே ஜோன் கிரிசோஸ்டம் பராசிரம பெரேரா அவர்கள்.
21. வத்தளை, நீர்கொழும்பு வீதி 500 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த குருநாந்செலாகே பட்ரிக் நிருலஸ் த சில்வா அவர்கள்.

22. வத்தளை, புலையிரத நிலைய வீதி 20 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த கிரென்ஸ் மாக் ஜயவர்தன அவர்கள்.

23. வத்தளை, மாபோளை 697 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த ஜயசேகரகே ஓஸ்டின் ஆதர் பெரேரா அவர்கள்.

24. வத்தளை, கல்வெட்டியவைச் சேர்ந்த பி. பி. எம். கூரே அவர்கள்.

(ஆ) வத்தளை, நீர்கொழும்பு வீதி 416 ஆம் இலக்கத்தைச் சேர்ந்த இலக்குரிய ஆராச்சிகே நேமன் பெரேரா அவர்களை மேற் சொன்ன குழாத்தின் தலைவராகவிருக்க நியமிக்கின்றேன்.

(இ) அத்தகைய ஆட்கள் ஒவ்வொருவரும் மேற்சொன்ன குழாத்துக்கு உறுப்பினராக நியமிக்கப்படும் காலம் இக்கட்டளை கச்சேறில் வெளியிடப்படும் தேதியிலிருந்து மூன்று ஆண்டுகளாதல் வேண்டுமெனவும் நிச்சயிக்கின்றேன்.

இரத்தினசிறி விக்கிரமநாயக்க,
நீதி அமைச்சரின் பாராளுமன்றச் செயலாளர்.

நீதி அமைச்சர்,
கொழும்பு,
1970 ம் ௨௭ நவம்பர் 1970 19 ந் ௨.

11-1009/8

இணக்கச் சபைகள் சட்டம்

1959 இன் 4 ஆம் இலக்கச் சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்டவாறுள்ள, 1946 இன் இலங்கை (அரசியலமைப்பு) அரசப் பேரவைக் கட்டளையின் 47 (2) ஆம் பிரிவின் கீழ்க்கப்பட்டு 1970 யூன் 16 ஆம் தேதிய 14,910/8 ஆம் இலக்க அதிவிசேட கச்சேறில் வெளியிடப்பட்ட அறிவித்தலுடன் சேர்த்து வாசிக்கப்படும் 1963 இன் 12 ஆம் இலக்கச் சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்டவாறுள்ள 1958 இன் 10 ஆம் இலக்க இணக்கச் சபைகள் சட்டத்தின் 3 (7), 4 (3) ஆம் பிரிவுகளினால் எனக்குறித்தாக்கப்பட்டுள்ள தத்துவங்களைக் கொண்டு, நீதியமைச்சரின் பாராளுமன்றச் செயலாளர் இரத்தினசிறி விக்கிரமநாயக்கா ஆகிய யான், மாத்தளை மாவட்டத்திலுள்ள கந்தப்பள்ளிகே கோரகை கிராமப் பகுதிகளை அமைக்கப்பட்ட இணக்குவோர் குழாத்தின் எல்லா உறுப்பினர்களையும் தலைவரையும் இத்தால் பதவியிலிருந்து அகற்றுக்கின்றேன்.

இரத்தினசிறி விக்கிரமநாயக்க,
நீதி அமைச்சர்,
நீதியமைச்சரின் பாராளுமன்றச் செயலாளர்.
கொழும்பு,
1970 ம் ௨௭ நவம்பர் 1970 18 ந் ௨.

11-1009/9

இணக்கச் சபைகள் சட்டம்

1959 இன் 4 ஆம் இலக்கச் சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்டவாறுள்ள 1946 இன் இலங்கை (அரசியலமைப்பு) அரசப் பேரவைக் கட்டளையின் 47 (2) ஆம் பிரிவின் கீழ்க்கப்பட்டு 1970 யூன் 16 ஆம் தேதிய 14,910/8 ஆம் இலக்க அதிவிசேட கச்சேறில் வெளியிடப்பட்ட அறிவித்தலுடன் சேர்த்து வாசிக்கப்படும் 1963 இன் 12 ஆம் இலக்கச் சட்டத்தினால் திருத்தப்பட்டவாறுள்ள 1958 இன் 10 ஆம் இலக்க இணக்கச் சபைகள் சட்டத்தின் 3 (7), 4 (3) ஆம் பிரிவுகளினால் எனக்குறித்தாக்கப்பட்டுள்ள தத்துவங்களைக் கொண்டு, நீதியமைச்சரின் பாராளுமன்றச் செயலாளர் இரத்தினசிறி விக்கிரமநாயக்கா ஆகிய யான், கொழும்பு மாவட்டத்திலுள்ள கோட்டை நகரசபைப் பகுதிகளை அமைக்கப்பட்ட இணக்குவோர் குழாத்தின் எல்லா உறுப்பினர்களையும் தலைவரையும் இத்தால் பதவியிலிருந்து அகற்றுக்கின்றேன்.

இரத்தினசிறி விக்கிரமநாயக்க,
நீதி அமைச்சர்,
நீதியமைச்சரின் பாராளுமன்றச் செயலாளர்.
கொழும்பு,
1970 ம் ௨௭ நவம்பர் 1970 18 ந் ௨.

11-1009/10

பகுதி I : தொகுதி (I)—பொது—இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானப் பத்திரிகை—1970 ம் லுஸ் நவம்பர் மீ 27 ந் உ

சம்பளச் சபைக் கட்டளைச் சட்டம்

அறிவித்தல்

1970 ம் ஆண்டு செப்டெம்பர் மாதம் 1 ந் தேதி தொடக்கம் மூன்று மாதங்காலத்திற்கு நெற்குத்தும் தொழிற் சம்பளச் சபையில் உறுப்பினர் பதவிகளுக்கு, பின்வரும் பேர்வழிகளை (136 ம் அத்தியாயமாகிய) சம்பளச் சபைக் கட்டளைச் சட்டத்தின் 9 ம் பிரிவின்படி, கனம் தொழில் அமைச்சர் அவர்கள் மகிழ்ச்சியுடன் நியமித்துள்ளாரென 1943 ம் ஆண்டுச் சம்பளச் சபை ஒழுங்கு விதிகளின் 26 ம் ஒழுங்கு விதியின் கீழ் இத்தால் அறிவிக்கப்படுகிறது.

ஏ. ஈ. கோகர்லி மொறகொட,
நிரந்தரச் செயலாளர்,
தொழில் அமைச்சு.

கொழும்பு,
1970 ம் லுஸ் நவம்பர் மீ 10 ந் உ.

நியமன உறுப்பினர் :—

- திரு. பீ. ஏகநாயக்க
- திரு. எஸ். எம். டி. சில்வா
- திரு. பீ. எல். ரணசிங்க

வேலைக்கமர்த்துபவர்களின் பிரதிநிதிகள் :—

- திரு. ஏ. எச். டி. தாசன் சில்வா
- திரு. ஆர். எஸ். விஜயதுங்க
- திரு. என்றி தேவராஜா
- திரு. ஜே. எச். கருணாதன
- மருத்துவர் எச். சி. எச். சொய்சா
- திரு. எம். பீ. அபேவர்தன
- திரு. சிரி சமரசிங்க
- திரு. எஸ். எம். ஓ. அப்துல் காதர்
- திரு. டி. டப்ளியூ. நாணயக்கார
- திரு. ஏ. எம். பி. வினசன்ட் சில்வா
- திரு. ஏ. சீ. எம். தெனபீக்

தொழிலாளர்களின் பிரதிநிதிகள் :—

- திரு. எஸ். இலெஸ்லி பர்னாந்தோ
- திரு. டி. குருநாதன்
- திரு. ஒஸ்வின் பர்னாந்தோ
- திரு. எஸ். செல்வையா
- திரு. உவால்நற்றர் ஜோதிபால
- திரு. எஸ். செல்லச்சாமி
- திரு. பி. லியனகே
- திரு. ஏ. யூசுபு லெவ்வை
- திரு. கே. துரைராசா
- திரு. டி. என்றி
- திரு. எல். டபிள்யூ. பண்டித

11-853

**சௌக்கிய சேவைகள் அதிகாரச் சட்டம்
(அத்தியாயம்—219)**

**ஆசுப்பத்திரிச் செயற்குழு, அரசாங்கப் பெரியாசுப்பத்திரி,
இரத்தினபுரி**

சீ. ஈ. எஸ். வீரதுங்க,
நிரந்தரச் செயலாளர்.

பெரியாசுப்பத்திரிக்கான ஆசுப்பத்திரிச் செயற்குழுவின் அங்கத்தவர்களாக நியமிப்பதில் கௌரவ சௌக்கிய அமைச்சர் மகிழ்ச்சியடைகிறார்.

சௌக்கிய அமைச்சு,
கொழும்பு, 14 நவம்பர், 1970.

பட்டியல்

திரு. வீரசேகர கவரம்மாள்
திரு. வி. எம். பி. மல்வானகே

11-1076

**சௌக்கிய சேவைகள் அதிகாரச் சட்டம்
(அத்தியாயம்—219)**

ஆசுப்பத்திரிச் செயற்குழு, அரசாங்கப் பெரியாசுப்பத்திரி, காலி

(219 ஆம் அத்தியாயமான) சௌக்கிய சேவைகள் அதிகாரச் சட்டத்தின் 11 ஆம் பிரிவின் நியதிகளின்படி 1970 ஆம் ஆண்டு டிசம்பர் 31 ஆந் திகதி முடிவடையும் காலம்வரை திரு. எம். வஹாப் அவர்களை காலி அரசாங்கப் பெரியாசுப்பத்திரிக்கான ஆசுப்பத்திரிச் செயற்குழுவின் அங்கத்தவராக நியமிப்பதில் கௌரவ சௌக்கிய அமைச்சர் மகிழ்ச்சியடைகிறார்.

சீ. ஈ. எஸ். வீரதுங்க,
நிரந்தரச் செயலாளர்.

சௌக்கிய அமைச்சு,
கொழும்பு, 17 நவம்பர், 1970.

11-1077

**சௌக்கிய சேவைகள் அதிகாரச் சட்டம்
(அத்தியாயம்—219)**

**ஆசுப்பத்திரிச் செயற்குழு, குட்டரோக ஆசுப்பத்திரி,
ஹெந்தலை**

இத்துடன் உள்ள பட்டியலில் குறிப்பிட்டுள்ளவர்களை, (219 ஆம் அத்தியாயமான) சௌக்கிய சேவைகள் அதிகாரச் சட்டத்தின் 11 ஆம் பிரிவின் நியதிகளின்படி 1970 ஆம் ஆண்டு டிசம்பர் மாதம் 31 ஆந் திகதி முடிவடையும் காலம்வரை குட்டரோக ஆசுப்பத்திரி, ஹெந்தலைக்கான ஆசுப்பத்திரிச் செயற்குழுவின் அங்கத்தவர்களாக நியமிப்பதில் கௌரவ சௌக்கிய அமைச்சர் மகிழ்ச்சியடைகிறார்.

சௌக்கிய அமைச்சு,
கொழும்பு, 11 நவம்பர், 1970.

பட்டியல்

1. திரு. ஏ. ஜே. ஜீ. பர்னாந்து(செயாமென்)
2. திரு. ஏ. டி. வில்பேட்
3. திரு. பி. எச். விஜயகுணவர்த்தன
4. திரு. டி. டி. ஏ. நிக்கொலஸ்
5. திரு. எல். ஏ. விஜேசிங்ஹ
6. டாக்டர் எஸ். டி. எஸ். ஜயசிங்ஹ
7. திரு. என். எஸ். பெரேரா
8. திரு. எச். எல். கல்தேரா
9. திரு. எச். ஆர். செனிலிரத்தன
10. திரு. டபிள்யூ. ஆர். டி. பர்னாந்து
11. ஆயுர்வேத டாக்டர் கே. ஜீ. ஜயவீர
12. திரு. அல்பிரெட் குணவர்த்தன
13. குட்டரோகத் தடைஇயக்க அதிகாரி
14. பெரும்பாக பொறிஞர், கொழும்பு தெற்கு, கட்டிடத் திணைக்களம், ரொறிந்ரன் சதுக்கம், கொழும்பு 7.

11-842

**சௌக்கிய சேவைகள் அதிகாரச் சட்டம்
(அத்தியாயம்—219)**

ஆசுப்பத்திரிச் செயற்குழு, அரசாங்கப் பெரியாசுப்பத்திரி, பதுளை

இத்துடன் உள்ள பட்டியலில் குறிப்பிட்டுள்ளவர்களை, (219 ஆம் அத்தியாயமான) சௌக்கிய சேவைகள் அதிகாரச் சட்டத்தின் 11 ஆம் பிரிவின் நியதிகளின்படி 1970 ஆம் ஆண்டு டிசம்பர் மாதம் 31 ஆந் திகதி முடிவடையும் காலம்வரை பதுளை அரசாங்கப்

சீ. ஈ. எஸ். வீரதுங்க,
நிரந்தரச் செயலாளர்.

சௌக்கிய அமைச்சு,
கொழும்பு, 14 நவம்பர், 1970.

11-1075

**அரசாங்கப் பகுதிகளின் நானுவித
அறிவித்தல்கள்**

கூட்டுறவுச் சங்கங்களைக் கலைத்தல்

நடவடிக்கைகளைப் பூர்த்திசெய்தல்

கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் கட்டளைச் சட்டம் (அத்தியாயம் 124) கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் கட்டளைச்சட்டத்தின் 52 (2) வது பிரிவின் பிரகாரம் கீழே டீர்ப்பும் சங்கங்களை நேரே குறிக்கப்படும் திகதிகளில் கலைப்பதற்கான உத்தேசம் இத்தால் தரப்படுகிறது :—

சங்கத்தின் பெயர்	கலைக்கப் படும் திகதி
1. மட்டுப்படுத்தப்பட்ட பெலந்த பொல்காவ கூட்டுறவு விவசாய உற்பத்தியும் விற்பனையும் சங்கம் ..	2.10.70
2. மட்டுப்படுத்தப்பட்ட நாத்றம் பொத்த கூட்டுறவுப் பண்டகசாலைச் சங்கம் ..	2.10.70
3. மட்டுப்படுத்தப்பட்ட தல்வுபடு பரிசுத்த மேரி கூட்டுறவு வலை நெசவாளர் சங்கம் ..	2.10.70
4. மட்டுப்படுத்தப்பட்ட போடிமாலுவ சிக்கனமும் சேமிப்பும் சங்கம் ..	8.10.70
5. மட்டுப்படுத்தப்பட்ட இரத்தினக் கடுனியா சிக்கனமும் சேமிப்பும் சங்கம் ..	12.10.70
6. மட்டுப்படுத்தப்பட்ட மத்துகாம பாராளுமன்றத் தொகுதி இனம் விவசாயிகள் சங்கம் ..	16.10.70
7. மட்டுப்படுத்தப்பட்ட பிட்டவல கூட்டுறவுப் பண்டகசாலைச் சங்கம் ..	30.10.70
8. மட்டுப்படுத்தப்பட்ட பாத்த ஹேவாஹெத்த தெட்டமுர்ன கூட்டுறவுப் பண்டகசாலைச் சங்கம் ..	30.10.70
9. மட்டுப்படுத்தப்பட்ட கல்பாயா கூட்டுறவுப் பண்டகசாலைச் சங்கம் ..	30.10.70

ரி. டி. எல். பீரில்,
பிரதி கூட்டுறவு ஆக்க ஆணையாளரும்,
பிரதி கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் பதிவாளரும்.

கூட்டுறவுத் திணைக்களம்,
த. பெ. இல. 419,
கொழும்பு 1.
1970 ம் நவம்பர் 17 ந வ.
11-1104

இலங்கை அரசாங்கப் புகையிரதப் பகுதி

புகையிரதக் கடவைத் திருத்த வேலைகள்

வடபாதையில் 53 மைல் 08 சங்கிலி தூரத்தில் பொத்துஹுர புகையிரத நிலையத்திற்கு அருகாமையில், பொத்துஹுர வடகொட தெருவில் ½ மைல் தூரத்தில் வீற்றிருக்கும் புகையிரதக்கடவை சனிக்கிழமை 5.12.70 ல் காலை 7.00 மணி முதல் இரவு 10.30 மணிவரையும் ஞாயிற்றுக்கிழமை அதிகாலை 3.30 மணிமுதல் மாலை 6.00 மணிவரையும் திருத்தவேலைக்காக பூரணமாக இல்லாது தடைசெய்யப்படும். அத்துடன் திருத்த வேலைகள் பாதிக்கப்படாதிருக்கும் பொருட்டு சனிக்கிழமை 5.12.70 ல் இரவு 10.30 மணியிலிருந்து ஞாயிற்றுக்கிழமை 6.12.70 ல் அதிகாலை 3.30 மணிவரையும் முற்றாகத் தடை செய்யப்படும்.

இவ்வேளையில் போக்குவரத்து வாகனங்கள் குருநாகல்-நீர்கொழும்பு-நாரம்மலை வழியினூடாகத் திருப்பப்படும்.

ஜே. போல் சேனாரத்ன,
இலங்கை அரசாங்க புகையிரத அதிபருக்காக.

11-890

பிரகடனம்

யாழ்ப்பாணப் பரிபாலன மாவட்டத்தில் வலிகாமம் வடக்கு காரி யாதிகாரி பிரிவினாள் மயிலிட்டி கிராமசபைக்குட்பட்ட முழுப் பகுதிகளையும் இவ்வறிவித்தல் திகதியிலிருந்து ஆறு (6) மாத காலத்திற்கு விசர் நாய்ச்சட்டம் 476 ம் அத்தியாயத்தின் 11 ம் பிரிவின் கீழ் இத்தால் பிரகடனப்படுத்தப்பட்டுள்ளதென இத்தால் அறிவித்தல் கொடுக்கப்பட்டுள்ளது.

2. மேற்கூறப்பட்ட பிரகடனப்படுத்தப்பட்டுள்ள பகுதிகளில் தனி யாருக்கு சொந்தமான கட்டடம், காணி அல்லது தோட்டம் தவிர்ந்த ஏதாவது ஒரு பொது இடத்திலோ அல்லது விதியிலோ அல்லது வேறு இடத்திலோ எந்த நாயாவது கட்டப்படாமல் காணப்பட்டால் அது உடனடியாக அழிக்கப்பட ஏதுவாகும்.

எம். டி. டி. அமரசேகரா,
யாழ்ப்பாணம் அரசாங்க அதிபர்.

கச்சேரி,
யாழ்ப்பாணம், 14.11.1970.
11-916

“மதுவரிச் சட்ட” அறிவித்தல்கள்

எல். டி. 16/37

மதுவரிக் கட்டளைச்சட்டம்
மதுவரி அறிவித்தல் இல. 580

(52 ஆம் அத்தியாயமான) மதுவரிக் கட்டளைச்சட்டத்தின் 32 ஆம் பிரிவின் (1) ஆம் உட்பிரிவுக்குள்ள விவகருக்கூற்றினால் எனக்குறித் தாக்கப்பட்ட தத்துவங்களைக்கொண்டு, நிதியமைச்சர், நாயாக்கார தப்பத்திருக்கே மார்ற்றின் பெறேறு ஆகிய நான், முன்னே சொல் லப்பட்ட பிரிவின் கீழ் என்னலாக்கப்பட்டு இதற்குள்ள அட்டவணை யிற் காட்டப்பட்டுள்ள விதியானது இவ்வறிவித்தல் கசெற்றிற் பிர சரிக்கப்படுந் தேதியில் நடைமுறைக்கு வந்து வலிமைபெறுதல் வேண்டுமென இவ்வறிவித்தல் மூலம் வெளிப்படுத்துகிறேன்.

என். எம். பெரோ,
நிதியமைச்சர்.

கொழும்பு, 19.11.1970.

அட்டவணை

விதி

கொழும்பு மாநகரசபையெல்லைகளினுள்ளேயுள்ள கள்ளத் தவ றணைகளையும் சாராயத் தவறணைகளையும் திறத்தல், மூடுதல் ஆகிய யவை சம்பந்தமாக மதுவரிக் கட்டளைச்சட்டத்தின் 32 ஆம் பிரி வின் கீழ் ஆக்கப்பட்ட 1969, நவம்பர் 26 இன் 14,879/12 ஆம் இலக்க அதிவிசேட கசெற்றில் பிரசரிக்கப்பட்ட விதி இதனால் நீக்கக் செய்யப்படுகின்றது.

11-1020

வர்த்தமணி வெளியீடு சம்பந்தமான முக்கிய அறிவித்தல்

இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமணி சந்தாசணமக வெள்ளிக்கிழமை துதாசும் வெவீகீட்பபும். வெள்ளிக்கிழமை அரசாங்க விரு஠ுறைநாணக இருப்பின அதற்கு லுந்திய வேலை நாளில் வர்த்தமணி வெளியீட்பபும். வர்த்தமணிக்ருரிய அறிவித்தல்கள் ஏறுகுகொள்ளும் இறுதிநாணும் அந்த வசரத்தில் ஏற்பும் அரசாங்க விரு஠ுறை நாட்களைப் பெறுத்தது மாற்றப்பபும்.

இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமணி பிரகமமாகும் திகதிகளும் அவ்வவ் வர்த்தமணிக்ருரிய அறிவித்தல்கள் ஏறுகுகொள்ளும் இறுதி நாணும், நுதாசும் கீழ் குறிக்கப்பட்டிருக்கும் அட்டவணகில் காட்ப்பட்டுள்ளன. கீழே குறிப்பிடப்பட்டுள்ள நுதாங்களுக்குப் பிந்திக கிடைக்கும் அறிவித்தல்கள் எல்லாம் பிரசுரிக்கப்படமாட்டா. இனி வர்ப்புறும் அரசாங்க வர்த்தமணியில் பிரசுரிக்கவிரும்பின அதற்குரிய மாற்றங்கள் செய்து திருப்பி அனுப்புதற் பெருட்டு விலசதாசுருக்கு தபால் லுலம் அனுப்பிவைக்கப்பபும். அரசாங்க வர்த்தமணியில் குறிப்பிடப்பட்ட திகதிகளிலே அறிவித்தல்களை பிரசுரிக்க விரும்புவாரி அறிவித்தல்கள் தபால் லுலம் அரசாங்க அச்சுத் திணைக்களத்திற்கு வந்துசுரப் புுதிய அவகாசம் கொடுப்பது எல்லுருடைய நன்மைக்கும் உகந்ததாய் இருக்கும்.

அரசாங்க வர்த்தமணிக்ருரிய சந்தாப் பணங்களை பசவும் அரசாங்க பிரகராலய அதிபரி, தபால் பெட்டி இல. 500, செயலகம், கொழும்பு என்ற விலசதத்திற்கு நுதாடியாகச் சுரிப்பிக்கப்படவேண்டும். அரசாங்க அழுத்தகன் வர்த்தமணிக்ருரிய சந்தாப்பணங்களை எதுவும் ஏறுகுகொள்ளமாட்டாரி.

அட்டவணை— 1970

மாதம்	வெளியீடு நாள்	அறிவித்தல்கள் ஏறுகுகொள்ளும் கடைசித் திகதியும் நுதாசும்
நவெம்பர்	5.11.70 விபாழை	30.10.70 வெள்ளி வி.க. 3.30
	12.11.70 விபாழை	5.11.70 விபாழை த.வ. 12.00
	20.11.70 வெள்ளி	12.11.70 விபாழை த.வ. 12.00
	27.11.70 வெள்ளி	20.11.70 வெள்ளி த.வ. 12.00
திசெம்பர்	4.12.70 வெள்ளி	27.11.70 வெள்ளி ச.ப. 12.00
	11.12.70 வெள்ளி	4.12.70 வெள்ளி ச.ப. 12.00
	18.12.70 வெள்ளி	10.12.70 விபாழை வி.க. 3.30
	24.12.70 விபாழை	17.12.70 விபாழை வி.வ. 3.30
	31.12.70 விபாழை	24.12.70 விபாழை வி.க. 3.30

அரசாங்க அச்சுத் திணைக்களம்,
 கொழும்பு,
 1970 ஆம் லு நவெம்பர் மீ 2 ஆந் உ.

எல். டபிள்யூ. பி. பீகிஸ்,
 அரசாங்க அழுத்தகரி.

வர்த்தமானி வெளியீடு சம்பந்தமான முக்கிய அறிவித்தல்

இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானி சாதாரணமாக வெள்ளிக்கிழமை தோறும் வெளியிடப்படும். வெள்ளிக் கிழமை அரசாங்க விடுமுறைநாளாக இருப்பின் அதற்கு முந்திய வேலை நாளில் வர்த்தமானி வெளியிடப்படும். வர்த்தமானிக்குரிய அறிவித்தல்கள் ஏற்றுக்கொள்ளும் இறுதிநாளும் அந்த வாரத்தில் ஏற்படும் அரசாங்க விடுமுறை நாட்களைப் பொறுத்து மாற்றப்படும்.

இலங்கை அரசாங்க வர்த்தமானி பிரசுரமாகும் திகதிகளும் அவ்வவ் வர்த்தமானிகளுக்குரிய அறிவித்தல்கள் ஏற்றுக்கொள்ளும் இறுதி நாளும், நேரமும் கீழ் குறிக்கப்பட்டிருக்கும் அட்டவணியில் காட்டப்பட்டுள்ளன. கீழே குறிப்பிடப்பட்டுள்ள நேரங்களுக்குப் பிந்திக் கிடைக்கும் அறிவித்தல்கள் எல்லாம் பிரசுரிக்கப்படமாட்டா. இனி வரப்போகும் அரசாங்க வர்த்தமானியில் பிரசுரிக்கவிரும்பின் அதற்குரிய மாற்றங்கள் செய்து திருப்பி அனுப்புதற் பொருட்டு விலாசதாரருக்கு தபால் மூலம் அனுப்பிவைக்கப்படும். அரசாங்க வர்த்தமானியில் குறிப்பிடப்பட்ட திகதிகளிலே அறிவித்தல்களை பிரசுரிக்க விரும்புவோர் அறிவித்தல்கள் தபால் மூலம் அரசாங்க அழுத்தகர் திணைக்களத்திற்கு வந்துசேரப் போதிய அவகாசம் கொடுப்பது எல்லோருடைய நன்மைக்கும் உகந்ததாய் இருக்கும்.

அரசாங்க வர்த்தமானிகளுக்குரிய சந்தாப் பணங்கள் யாவும் அரசாங்க பிரசுராலய அதிபர், தபால் பெட்டி இல. 500, செயலகம், கொழும்பு என்ற விலாசத்திற்கு நேரடியாகச் சேர்ப்பிக்கப்படவேண்டும். அரசாங்க அழுத்தகர் வர்த்தமானிக்குரிய சந்தாப்பணங்கள் எதுவும் ஏற்றுக்கொள்ளமாட்டார்.

அட்டவணை—1970

மாதம்	வெளியீட்டு நாள்	அறிவித்தல்கள் ஏற்றுக்கொள்ளும் கடைசித் திகதியும் நேரமும்
நவெம்பர்	5.11.70 வியாழன்	30.10.70 வெள்ளி .. பி.ப. 3.30
	12.11.70 வியாழன்	5.11.70 வியாழன் .. ந.ப. 12.00
	20.11.70 வெள்ளி	12.11.70 வியாழன் .. ந.ப. 12.00
	27.11.70 வெள்ளி	20.11.70 வெள்ளி .. ந.ப. 12.00
திசெம்பர்	4.12.70 வெள்ளி	27.11.70 வெள்ளி .. ந.ப. 12.00
	11.12.70 வெள்ளி	4.12.70 வெள்ளி .. ந.ப. 12.00
	18.12.70 வெள்ளி	10.12.70 வியாழன் .. பி.ப. 3.30
	24.12.70 வியாழன்	17.12.70 வியாழன் .. பி.ப. 3.30
	31.12.70 வியாழன்	24.12.70 வியாழன் .. பி.ப. 3.30

அரசாங்க அச்சுத் திணைக்களம்,
கொழும்பு,
1970 ஆம் டெபெ யூன் மீ 2 ந் உ.

எல். டபிள்யூ. பீ. பீரிஸ்,
அரசாங்க அழுத்தகர்.